DE Herstellerinformationen und Verantwortliche Person für die EU / EN Manufacturer Information and Responsible Person for the EU / FR Informations sur le Fabricant et Personne Responsable pour l'UE / ES Información del Fabricante y Persona Responsable para la UE / IT Informazioni sul Produttore e Persona Responsabile per l'UE / CZ Informace o Výrobci a Odpovědná Osoba pro EU / DA Producentinformation og Ansvarlig Person for EU / FI Valmistajan Tiedot ja Vastuuhenkilö EU:lle / HR Informacije o Proizvođaču i Odgovorna Osoba za EU / HU Gyártói Információk és Felelős Személy az EU számára / NL Fabrikantinformatie en Verantwoordelijke Persoon voor de EU / PL Informacje o Producencie i Osoba Odpowiedzialna za UE / RO Informații despre Producător și Persoana Responsabilă pentru UE / SV Tillverkarinformation och Ansvarig Person för EU / PT Informações do Fabricante e Pessoa Responsável pela UE / SR Informacije o Proizvođaču i Odgovorno Lice za EU

BGS technic KG
Bandwirkerstr. 3
42929 Wermelskirchen

Tel.: 02196 720480
Fax.: 02196 7204820
mail@bgs-technic.de

www.bgstechnic.com

DE Warn- und Sicherheitshinweise / EN Warnings and Safety Instructions / FR Avertissements et Consignes de Sécurité / ES Advertencias e Instrucciones de Seguridad / IT Avvertenze e Istruzioni di Sicurezza / CZ Varování a Bezpečnostní Pokyny / DA Advarsler og Sikkerhedsinstruktioner / FI Varoitus- ja Turvaohjeet / HR Upozorenja i Sigurnosne Upute / HU Figyelmeztetések és Biztonsági Utasítások / NL Waarschuwingen en Veiligheidsinstructies / PL Ostrzeżenia i Instrukcje Bezpieczeństwa / RO Avertismente și Instrucțiuni de Securitate / SV Varningar och Säkerhetsanvisningar / PT Avisos e Instruções de Segurança / SR Upozorenja i Bezbednosna Uputstva

DE Verletzungsgefahr: Verwenden Sie Innenvielzahn-Biteinsätze nur für die vorgesehenen Anwendungen und achten Sie darauf, dass die Einsätze sicher im Werkzeug fixiert sind. Tragen Sie Handschuhe, um sich vor Verletzungen durch abrutschende oder blockierte Einsätze zu schützen.

EN Risk of injury: Use internal spline bits only for the intended applications and make sure that the bits are securely fixed in the tool. Wear gloves to protect yourself from injuries caused by slipping or blocked bits.

FR Risque de blessure : n'utilisez les embouts de vissage que pour les applications prévues et veillez à ce qu'ils soient bien fixés dans l'outil. Portez des gants pour vous protéger contre les blessures dues à des inserts qui glissent ou se bloquent.

ES Peligro de lesiones: utilice únicamente insertos de puntas multidentadas interiores para las aplicaciones previstas y asegúrese de que los insertos estén bien fijados en la herramienta. Utilice guantes para protegerse de las lesiones causadas por insertos deslizantes o atascados.

IT Rischio di lesioni: utilizzare solo inserti interni a più denti per le applicazioni previste e assicurarsi che gli inserti siano saldamente fissati nell'utensile. Indossare guanti per proteggersi da lesioni causate da inserti scivolati o inceppati.

CZ Nebezpečí poranění: Pro zamýšlené použití používejte pouze vnitřní vícezubé břitové destičky a dbejte na to, aby byly destičky bezpečně upevněny v nářadí. Používejte rukavice, abyste se chránili před zraněním způsobeným sklouznutím nebo zaseknutím destiček.

DA Risiko for kvæstelser: Brug kun indvendige flertandsbitindsatser til de påtænkte opgaver, og sørg for, at indsatserne sidder godt fast i værktøjet. Brug handsker for at beskytte dig mod skader forårsaget af skær, der glider eller sidder fast.

FI Loukkaantumisvaara: Käytä monihampaisia sisäkärkisiä bitti-inserttejä vain aiottuihin käyttökohteisiin ja varmista, että insertit on kiinnitetty tukevasti työkaluun. Käytä käsineitä suojautuaksesi liukuvien tai juuttuneiden terien aiheuttamilta vammoilta.

HR Opasnost od ozljeda: Umetke s unutarnjim klinastim bitovima koristite samo za predviđene primjene i osigurajte da su umetci čvrsto pričvršćeni u alatu. Nosite rukavice kako biste se zaštitili od ozljeda uzrokovanih klizanjem ili zaglavljivanjem umetaka.

HU Sérülésveszély: Kizárólag belső többfogú bitbetéteket használjon a tervezett alkalmazásokhoz, és győződjön meg arról, hogy a betétek biztonságosan rögzítve vannak a szerszámban. Viseljen kesztyűt, hogy megvédje magát a csúszó vagy elakadt betétek okozta sérülésektől.

NL Gevaar voor letsel: Gebruik inwendige multitandbits uitsluitend voor de beoogde toepassingen en zorg ervoor dat de bits stevig in het gereedschap zijn bevestigd. Draag handschoenen om uzelf te beschermen tegen letsel door wegglijdende of vastgelopen wisselplaten.

PL Ryzyko obrażeń: Używać tylko wewnętrznych wielozębnych wkładek do bitów do zamierzonych zastosowań i upewnić się, że wkładki są bezpiecznie zamocowane w narzędziu. Należy nosić rękawice, aby chronić się przed obrażeniami spowodowanymi ześlizgnięciem się lub zakleszczeniem płytek.

RO Risc de rănire: Utilizați numai inserții de biți cu dinți multipli interni pentru aplicațiile prevăzute și asigurați-vă că inserțiile sunt bine fixate în unealtă. Purtați mănuși pentru a vă proteja de rănile cauzate de alunecarea sau blocarea inserțiilor.

SV Risk för personskador: Använd endast invändiga flertandade bitsinsatser för avsedd användning och se till att insatserna sitter ordentligt fast i verktyget. Använd handskar för att skydda dig mot skador som orsakas av att insatserna glider eller fastnar.

PT Risco de ferimentos: Utilize apenas inserções de brocas internas com vários dentes para as aplicações previstas e certifique-se de que as inserções estão bem fixas na ferramenta. Use luvas para se proteger de ferimentos causados por inserções deslizantes ou encravadas.

SR Опасност од повреда: Користите унутрашње уметке за наставке само за предвиђене примене и уверите се да су уметци безбедно причвршћени у алату. Носите рукавице да бисте се заштитили од повреда узрокованих клизањем или заглављеним уметцима.